

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 124 (1998)  
**Heft:** 23

## **Wettbewerbe**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Windows compatible avec les réseaux et avec les interfaces typiques de Windows. Les caractéristiques des murs et les charges peuvent être définies sur plusieurs étages avec une accumulation automatique des charges d'étage en étage. Une bibliothèque importante de types de murs en maçonnerie de terre cuite est disponible. Les données et les résultats sont imprimés sous forme

claire et facilement compréhensible.

#### Connaissances préliminaires

- Connaissance des normes SIA 160 (1989), V 177 (1995) et 162 (1993)
- Expérience dans l'utilisation de programmes Windows.

#### Système requis

- Windows 95 ou Windows NT 4.0 ou supérieur

#### Prix

- Licence pour un poste de travail Fr. 250.-
- Licence pour réseau, jusqu'à 10 places de travail Fr. 500.-

#### Renseignements et commandes:

Industrie suisse de la terre cuite  
Case postale, 8035 Zurich  
Tél. 01/361 96 50  
Fax 01/361 02 05  
<http://www.swissbrick.ch>  
E-Mail: [info@swissbrick.ch](mailto:info@swissbrick.ch)

## Centre de loisirs et de sports «en Bouley», Romont/FR

### Résultats

Ce concours public combiné de projets et d'idées organisé par la commune de Romont visait à la réalisation d'un centre de loisirs et de sports, comprenant une salle triple de sport et un terrain d'entraînement, une aula pour le CO/salle de spectacles régionale, deux terrains de football avec vestiaires, le tout devant s'insérer dans une conception générale du site<sup>1</sup>.

#### Jury

M<sup>mes</sup> et MM. Jean-Dominique Sulmoni, syndic, Romont, président; Philippe Conus, conseiller communal, Ursy; Walter Hunziker, arch. EPF/FAS/SIA, Berne; Jacqueline Liard, conseillère communale, Romont; Vincent Mangeat, prof. EPFL, arch. EPF/FAS/SIA, Nyon; Flora Ruchat-Roncati, prof. EPFZ, arch. EPF/FAS/SIA, Zurich; Christian Wiesmann, arch. EPF/SIA, Fribourg. Suppléants: M<sup>me</sup> et M. Anne-Marie Perroud, conseillère, communale, Romont; Thomas Urfer, arch. EPF/FAS/SIA, Fribourg. Experts: MM. Fernand Bernasconi, urbaniste (Urbaplan), Lausanne; Jean-Claude Chofflon, chef du service cantonal des sports, Fribourg; Charles Ducrot, chef de service des constructions scolaires, Fribourg; Jean-Pierre Levrat, directeur du CO de Romont. Conseiller technique, organisation et secrétariat: Urfer+Degen architectes SA, Fribourg

#### Résultat

- |                      |              |   |
|----------------------|--------------|---|
| 1 <sup>er</sup> rang | Fr. 30 000.- | Bureau d'architecture Jean-Luc Grobéty, Fribourg. Collaborateurs: Antoine Bärtschi, Marc Fauchère, Laurent Gerbex   |
| 1 <sup>er</sup> prix |              |   |
| 2 <sup>e</sup> rang  | Fr. 20 000.- | Bureau d'architecture F. Dupont – E Devaud, Ursins. Collaborateurs: Paul Durest, arch. ETS, Romont, Philippe Dupont, arch. ETS, Romont  |
| 2 <sup>e</sup> prix  |              | CEMAC, Bulle  |
| 3 <sup>e</sup> rang  | Fr. 15 000.- |   |
| 3 <sup>e</sup> prix  |              |   |
| 4 <sup>e</sup> rang  | Fr. 13 000.- | Andrei Rachmuth, Fribourg   |
| 4 <sup>e</sup> prix  |              |   |
| 5 <sup>e</sup> rang  | Fr. 12 000.- | 0815 Haymoz Thalman Schmid Arch. ETS, Fribourg, Haymoz Cyrill, arch. ETS, Thalman Ivo, arch. ETS, Schmid Oliver, arch. ETS. Collaborateurs: Fournier Pascal, arch. ETS, Haymoz Stephan, arch., Mischkulnig Lars, arch. ETS/UTS, Denzler Ulrich, dessinateur |
| 5 <sup>e</sup> prix  |              |   |
| 6 <sup>e</sup> rang  | Fr. 5000.-   | Dupasquier Gérald, Bulle. Collaborateurs: Fabienne Vallotton, Martin Raube  |
| 6 <sup>e</sup> prix  |              |   |
| 7 <sup>e</sup> rang  | Fr. 5000.-   | Lateltin SA architectes, Fribourg. Collaborateurs: Eric Lateltin, arch. ETS/UTS, Jean-François Monnerat, arch. dipl EPF/SIA, Jean-Paul Varidel, arch. ETS   |
| 7 <sup>e</sup> prix  |              |   |

L'exposition a eu lieu du 22 octobre au 1<sup>er</sup> novembre. Le jury recommande de poursuivre l'étude du projet ayant obtenu le premier prix.

<sup>1</sup> Voir IAS N° 7/98 p. 112

## Tableau des concours

| Organisateur                                | Sujet<br>CP: concours de projet<br>CI: concours d'idées<br>PQ: préqualification | Conditions d'admission  | Date reddition<br>(Retrait de la documentation) | IAS<br>N°<br>Page |
|---|---|---|---|-------------------|
| Ville de Zoug                               | Nouveaux aménagements urbains, CP, CI, PQ                                       | Architectes, architectes paysagistes, ingénieurs du trafic et génie civil, artistes (arts plastiques) – Pour tous détails se référer SIA N° 42/98, p. 802 | 8 janv. 99<br>(6 nov. 98)                       |                   |
| Services industriels de Bad Kissingen (RFA) | Aménagement paysager de bains thermaux en plein air, CP                         | Professionnels de l'Union européenne et de Suisse – Pour tous détails se référer SIA N° 42/98, p. 802   | 23 janv. 99<br>(dès le 3 nov. 98)               |                   |

#### Note

Cette rubrique, préparée en collaboration avec *Schweizer Ingenieur und Architekt* (SI+A), organe officiel en langue allemande de la SIA, est destinée à informer nos lecteurs des concours organisés selon les normes SIA 152 ou UIA ainsi que des expositions y relatives. Pour tout renseignement, prière de s'adresser exclusivement au secrétariat général de la SIA, tél. 01/283 15 15.